

باسمه تعالی

ردیف	سؤالات	نمره
<p>سؤالات امتحان نهایی درس: عربی (۳) رشته: ریاضی فیزیک - علوم تجربی ساعت شروع: ۸ صبح مدت امتحان: ۹۰ دقیقه</p> <p>سال سوم آموزش متوسطه دانش آموزان و داوطلبان آزاد سراسر کشور در خرداد ۱۳۸۷ اداره کل سنجش و ارزشیابی تحصیلی</p>		
۱	<p>السؤال الأول: ترجم العبارات التالية إلى الفارسية:</p> <p>۱) بادر الفرصة و اغتتم عمرك أيام الصبا .</p> <p>۲) قرین المادّة جسم مجهول يحمل شحنة تخالف الإلكترون .</p> <p>۳) نحن نقدّم مثل هذه الهدايا لأصدقائنا و هم يقبلونها .</p> <p>۴) إن كسرت مؤمناً فطيك جبره .</p> <p>۵) إلهی جُد علی بفضلک إن كنتَ غیر مُستأهلٍ لرحمتک .</p> <p>۶) ترنمت الخنساء آية حامدة ربها لاستشهاد أبناءها .</p>	۳
۲	<p>السؤال الثاني: اكتب:</p> <p>الف) « الذريعة » بالفارسية ب) « بيهوده » بالعربية ج) ضدّ « السرور » د) مترادف « يدع »</p>	۱
۳	<p>السؤال الثالث: اقرأ النص التالي ثم أجب إجابة كاملة:</p> <p>« كانت المراسيم منعقدة لتكريم أبي سميرة الذي ضحى بنفسه؛ الشهداء في ذكرتنا لأنهم أفضل الناس إيماناً و عملاً»</p> <p>« نحن نستطيع أن نفحص في البحار أكثر من مائتي متر و هذا بفضل المُعدّات الحديثة . »</p> <p>الف) لماذا اتعقدت المراسيم ؟ ب) ما هو سبب تبجيل أبي سميرة ؟ ج) كم نفوس في البحار؟ د) ما يُساعدنا على الفحص ؟</p>	۲
۴	<p>السؤال الرابع: عین الصحيح عن ترجمة أو تعريب العبارات التالية:</p> <p>الف) لا تنكروا أحداً إلا ربكم .</p> <p>۱) هیچکس را جز خدایتان یاد نکنید . ۲) فقط خدایتان را یاد کنید .</p> <p>ب) فرّ المشركون المذحورون خائفين .</p> <p>۱) مشركان ، ترسان و نگران فرار کردند . ۲) مشركان وحشت زده ، ترسان فرار کردند .</p> <p>ج) ادعو ربنا أن يفر لنا ذنوبنا .</p> <p>۱) از پروردگاران بخواه که گناهاتمان را بپامزد . ۲) از پروردگاران می خواهم که گناهاتمان را ببخشاید .</p> <p>د) ای نفس از آخرت خائف مباش .</p> <p>۱) یا آیتها النفس ! لا تغفلی عن الآخرة . ۲) یا النفس ! لا تغفل عن الآخرة .</p>	۲
۵	<p>السؤال الخامس: عین الصحيح في ترجمة ما أُشير إليه بخط:</p> <p>۱- حينئذ تلا العجوز العبارة الشريفة . (بعد از آن ، در هنگام تلاوت ، در این زمان)</p> <p>۲- إنما ينفع الخفاش بقوة سمع حادة . (نفع می رساند ، سود می برد ، لذت می برد)</p> <p>۳- من ضئع النعم فقد كفر بها . (کافر شده است ، ناسپاسی می کند ، هدر می دهد)</p> <p>۴- يحترم الإسلام الأطفال على حدّ سواء . (یکسان ، جداگانه ، بخصوص)</p>	۱
«ادامه ی سؤالات در صفحه ی دوم»		

باسمه تعالى

سؤالات امتحان نهایی درس: عربی (۳)	رشته: ریاضی فیزیک - علوم تجربی	ساعت شروع: ۸ صبح	مدت امتحان: ۹۰ دقیقه
سال سوم آموزش متوسطه		تاریخ امتحان: ۱۳ / ۳ / ۱۳۸۷	
دانش آموزان و داوطلبان آزاد سراسر کشور در خرداد ۱۳۸۷		اداره کل سنجش و ارزشیابی تحصیلی	

ردیف	سؤالات	نمره
۶	السؤال السادس : صحّح الأخطاء في الترجمة : ۱- أرجو يا ربّ أن تتطّقني بالهدى . امید داشتّم پروردگار مرا با هدایت به سخن بیاورد . ۲- ظاهرة ظلمة البحر اكتشفها العلماء في السنوات الأخيرة . دانشمندان پدیده تاریکی را در سال اخیر کشف کرده اند . ۳- تقف الرّمیصاء قرب خيمة الرسول متریصة . رمیصاء کنار خیمه رسول ایستاد و کمین کرد .	۲
۷	السؤال السابع : ميّز المفعول فيه ، الفعل المعتل و نوعه ، الحال و صاحبها ، التمييز ، المستثنى و المستثنى منه المفعول المطلق و نوعه في العبارات التالية كانت سميرة غارقة في أفكارها حينما سمعت صوتَ المدبرة قائلةً : إنك خيرُ التلميذاتِ خلقاً - يمتّع المسلمون بالعلم تمتعاً كثيراً و لا يطلبون شيئاً إلاّ الحسنات .	۲/۵
۸	السؤال الثامن : شكّل ما أشير إليه بخطّ : أيها الأعزّاء ! كثر المسلمون تجربة في الماضي و اعترف علماء الغرب و غيرهم بفضلهم .	۱/۵
۹	السؤال التاسع : املأ الفراغ بالكلمة المناسبة : ۱- يا ! خلّصنا من الفقر . (غنىً ، غنىً ، غنىً) ۲- بعضُ الموجات لم إلى الخفاش . (يرتدّ ، يرتدّ ، يرتدّ) ۳- ما كنتما إلاّ (خاشعان ، خاشعين ، خاشعين) ۴- كان الإنسان لا يستطيع أن يغوص في البحر أكثر من عشرين (متراً ، متر ، المتر) ۵- تُشاهد ظاهرة قوس قزح في السماء (جميلاً ، جميلةً ، جميلين) ۶- استسلم الأب لولده المسكين . (المفعول المطلق المناسب) ۷- الإسلام يهتم باحترام شخصية البنين و (بناتاً ، البنات ، البنات) ۸- الوالدة و تتعجّب من أعمال أولادها . (المضارع من « اشتكى »)	۲
۱۰	السؤال العاشر : صحّح الأخطاء : ۱- تسعى السيّد المجدى أن يستفيد من الكلمات القليلة . ۲- أعظم الأمراض خطر هو الجهل و دواؤها الحبر .	۱
۱۱	السؤال الحادي عشر : الف) أعرب ما أشير إليه بخطّ : كانت الأيام قريبة من عيد الأضحى و الناس تدوّقوا خلوق الحياة و سرورها . ب) صحّح الأخطاء في التحليل الصرفي : أحضرت الخنساء أسلحة أولادها . أحضرت = فعل ماضٍ ، للمخاطبة ، مجرد ثلاثي ، صحيح ، لازم ، معلوم ، معرب ، أسلحة = اسم ، مفرد ، مشتق ، نكرة ، معرب ، غير منصرف	۱ ۱
	«موفق باشيد»	۲۰
	«جمع نمره»	